

Puntos interesantes/ Interesting points

Se flexible y abierto a toda clase de nuevas experiencias / Be flexible and open to all sorts of new experiences.

No esperes que las cosas sean tan confortables y convenientes como lo son en tu casa / Do not expect things to be as comfortable and convenient as they are at home.

No te comportes de la misma manera que te comportas en tu país de origen / do not perform as well as you are accustomed to doing in your home country.

Mantén tu mente abierta y preparada para aprender de la nueva cultura que estás viviendo / Keep an open mind and be prepared to learn from the new culture you are living in.

Sal fuera de casa, haz nuevos amigos, usa tu idioma y selecciona actividades para no mezclarte con alumnos de tu propia nacionalidad. / Get out, make new friends, use your language skills and choose your activities so that you can avoid clustering with other students from your same nationality.

No te pidas mucho; descansa, como bien y prepárate para descubrir esta nueva cultura / Do not place unreasonable demands on yourself. Take time to get the rest and food you need so that you will have the energy to cope with the adjustment your new environment demands.

Para cualquier pregunta, por favor contáctenos en / If you need further information, please contact us at:

Phone/fax: +34-952873265

o/or

info@rondapiee.com

info@rondapiee.org
(US student)

Programa Internacional de Estudios de Español PIEE



Normas de Alojamiento
Accommodation procedures

REGLAS PARA ALUMNOS ALOJADOS EN FAMILIAS ANFITRIONAS

- Los alumnos podrán entrar en sus alojamientos en familia en la tarde del último día de cada mes.
- Los alumnos que lleguen con anterioridad a su fecha de disponibilidad del alojamiento, deberán buscarse su propio alojamiento durante esos días a menos que la familia pueda alojarlos. En ese caso, el alumno deberá cubrir el coste de estos días extra.
- Los precios de los alojamientos debe ser abonados en los tres primeros días de tu curso.
- Los alumnos con problemas en sus alojamientos en familia, deberán contactar con la secretaria del centro tan pronto como puedan para intentar resolverlos.
- El alumno puede cambiar su familia y régimen de comidas pero debe informarlo al menos 15 días antes.
- Los alumnos deben cumplir la reglas de las familias concernientes a horario de comidas, limpieza, etc.
- Si un alumno pierde las llaves, el/ella será el responsable de reemplazarlas o, en caso necesario cubrirá el coste del cambio de cerraduras.
- La familia anfitriona deberá estar informada. Si el alumno pretende pasar la noche fuera, salir fuera de Ronda un fin de semana o faltar a alguna de las comidas.
- El alumno deberá consultar con la secretaria del centro y con la familia anfitriona la posibilidad de invitar a amigos o familiares.
- Los alumnos deben traer sus propias toallas y material de higiene. Después de las duchas, los alumnos deberán dejar limpio el baño
- El alumno tiene derecho a un lavado de ropa semanal y cuyo coste esta incluido en sus tasas.
- Los alumnos tiene derecho a reclamar bocadillos para sus excursiones de fin de semana.
- Los alumnos no pueden cocinar, usar la nevera o el teléfono si previo permiso de las familias.
- Esta totalmente prohibido traer animales a las casas de las familias anfitrionas.
- Las siguientes actividades pueden llevar ala expulsión inmediata del alumno de su familia anfitriona.
 - *-Consumo de drogas o alcohol.
 - *-Destrucción de propiedades familiares.
 - *- Traer personas a la casa sin el consentimiento de la familia.
 - *-Falta de respeto a los miembros de la familia
 - *-Falta de pago de las mensualidades

El centro de estudios se reserva el derecho de expulsar a un alumno de su alojamiento con una razón seria y legitima.

RULES FOR STUDENTS STAYING WITH HOST FAMILIES

- Students may move in with the host families starting on the afternoon of the last day of each month.
- Students arriving earlier than this date are on their own unless the family is able to accommodate them. In that case, they must pay the daily rate until the beginning of the month
- Charges for lodging with a family cover the period starting the day before classes start until noon of the day after the last day of class. Housing should be paid for during the first three days of class.
- If a student have problems while staying with a family, they are advised to speak with the office staff as early as possible in order to resolve conflicts that may arise from simple misunderstandings.
- The student may change families or meal options, but should give notice to the office staff 15 days in advance.
- The students must comply with the family's rules concerning the daily schedule, meals, cleaning, etc.
- If the student loses keys, he or she will be responsible for replacing them, and, if necessary for changing the locks.
- The family should be informed of the student's whereabouts if the student plans on spending a night elsewhere, visiting another city for the weekend, missing a meal, etc.
- Students should ask the secretary as well as the host family before inviting friends of family to visit, as the school might need to assign another student to an available room with the same host family.
- Students should bring their own towels and bathroom supplies .After showering, the students should leave the bathroom clean.
- Student has the right of a laundry per week. Its costs is included in their monthly payment
- The students has the right to ask the family to make sandwiches to take on weekend excursions
- Students may not use the kitchen, refrigerator or telephone without family's permission.
- It is strictly forbidden to bring animals into the house.
- The following activities may lead to immediate expulsion

- *- Consumption of drugs or alcohol
- *- Destruction of family properties
- *- Bringing over guest without permission
- *- Disrespect for family members
- *- Not keep up with monthly payments

The language center reserves the right to expel a student when there is a serious and legitimate reason to do so.

REGLAS DE LOS APARTAMENTOS

- Los estudiantes que han elegido vivir en apartamento individual o compartido deben abonar un depósito de 150.00 € junto al pago del primer mes de su estancia, el cual se realizará en los tres primeros días de clase.

El depósito se devolverá el último día de su estancia en el apartamento, siempre que este se encuentre en las mismas condiciones de estado y limpieza que el día de su llegada.

En el pago mensual están incluidos los gastos de agua, electricidad, basura e impuestos locales. El gas no está incluido y corre por cuenta del alumno. (Normalmente unos 10.00 € al mes.)

- El gasto de electricidad en España es muy caro, por lo que se ruega al alumno no dejar conectado ningún aparato eléctrico por las noches ni cuando no estén en casa. En caso que el consumo de electricidad supere los 120.00 €, el alumno o los alumnos que comparten el alojamiento tendrán que abonar la diferencia.

- Las fiestas quedan totalmente prohibidas. En caso de que la secretaria tenga conocimiento de esta tendrá que tomar las medidas oportunas, incluso si es muy grave se podrá tomar la determinación de expulsar a los alumnos del apartamento, perdiendo el depósito entregado por ellos. En este caso, la secretaria no se verá obligada a realojar a estos alumnos.

- Los alumnos tienen un periodo de tres días para dar su conformidad a la secretaria de que el alojamiento elegido por estos es de su agrado. En caso de no estar conformes y siempre dentro del plazo de los 3 días, la escuela podrá ofrecerle otro alojamiento, en el caso en que la escuela no disponga de otro alojamiento, igual al seleccionado por el alumno, se le devolverá íntegramente el dinero pagado.

- Los estudiantes podrán recibir visitas de familiares o amigos en sus apartamentos, avisando a la secretaria de la escuela y con el consentimiento de sus compañeros de apartamento, siempre que la estancia no supere los 4 días. Superada esta estancia, el alumno deberá cubrir el coste del alojamiento de las personas que lo/la visiten.

- El alumno deberá informar a la secretaria del centro del día de su salida, con el objeto de revisar el apartamento, devolver el depósito pagado y entregar las llaves.

- No habrá devolución para los alumnos que deseen irse con anterioridad a la finalización de su contrato. Si el estudiante continua deseando partir antes de la finalización de su estancia, deberá notificarlo con al menos 2 semanas de antelación.

- La firma de este documento implica la aceptación de estas normas y el debido cumplimiento de esta. De no llevar a cabo el cumplimiento se procederá a someter lo por vía judicial.

RULES OF THE HOUSE

- Those students that are going to live in an apartment must pay a deposit of 150.00 € together with the first month's rent, to be paid within the first three days of class.

The deposit will be returned to the student on the last day of the student's stay in the apartment provided that the apartment is in the same condition in which it was found upon arrival.

The housing payment includes water, electricity, trash and local taxes. Gas is not included in the price and must be paid by the students as needed (usually about 10.00 € per month.

- Electricity is very expensive in Spain. Therefore we ask that students not leave connected any appliance during the night or when they are not home. Should the consumption of electricity be above 120.00 € per month, the student(s) living in the apartments will have to pay the difference.

- Parties are completely prohibited in the apartments. Should the secretary become aware of such violations, it will be necessary to take appropriate action, with the possibility of expulsion the the student(s) from the apartment and forfeiture of the deposit. In such a case, the secretary shall not be responsible for finding further housing for the students(s).

- The students will have a period of three days in which to decide if they wish to remain in the apartment or not. In case the lodging does not meet the standards of the student, the school will attempt to find other housing. Should such housing not be available, the school will return the student's money.

- Students will be allowed to receive visits from friends and family in the apartments for a maximum period of 4 days. It will be necessary both to inform the secretary and also to consult the other roommates. In case of visits running over 4 days, the students will be required to pay the difference on a day by day basis.

- The students must inform the secretary of the day they will leave, having cleaned the apartments and returned the keys and deposit by the last day of their stay in the apartment.

- There will be no refunds for students wishing to leave early. Should the students still wish to leave the apartment before the agreed upon date, the secretary must be notified at least 2 weeks in advance.

- The signing of this document implies acceptance of the rules contained herein. Failure to comply with the rules laid out in this document may result in judicial action.